

# SIMPLE LATIN PROPERS

by Richard Rice


## THE DEDICATION OF THE LATERAN BASILICA

November 9

*Introit*

*Ps 67: 6, 7, 36 v. 2*

  
D E- us in lo-co sancto su- o: De- us, qui inha-bi-  
tá- re fa-cit un-á-nimes in do-mo: ipse da-bit virtú-  
tem et forti-tú-dinem ple-bi su- æ.

  
*Ps.* Exsúrgat De- us, et dissipéntur in-imí-ci e-jus: et fú-  
gi- ant, qui odé-runt e- um, a fá-ci- e e-jus. Gló-ri- a  
Patri, et Fí- li- o, et Spi-rí-tu- i Sancto. \* Sic-ut e-rat in  
príncí-pi- o, et nunc, et semper, et in sæcu-la sæcu-ló-  
rum. Amen. *Deus in loco.*

God is in His holy dwelling, God Who makes men of one mind to dwell in a house; He shall give power and strength to His people. *Ps.* God arises; His enemies are scattered, and those who hate Him flee before Him.

*Collect.* O God, who from living and chosen stones prepare an eternal dwelling for your majesty, increase in your Church the spirit of grace you have bestowed, so that by new growth your faithful people may build up the heavenly Jerusalem.

*or:* O God, who were pleased to call your Church the Bride, grant that the people that serves your name may revere you, love you and follow you, and may be led by you to attain your promises in heaven.

## Gradual

Ps. 121: 1, v. 7

VII

**L** Æ-tá-tus sum in his quæ dicta sunt mi- hi: in  
 domum Dómi-ni í-bimus. v. Fi- at pax in virtú-te tu- a:  
 et abundánti- a in túr-ri-bus tu- is.

I rejoiced because they said to me: We will go up to the house of the Lord.  
 v. May peace be within your walls, prosperity in your towers.

## Alleluia

V trans

**A** Lle- lú- ia. \* ij.

v. Be-ne fundá-ta est domus Dó-mi- ni supra firmam  
 pe- tram. *Allelúia.*

The house of the Lord is solidly built upon a firm rock.

or

**A** L-le-lú-ia, alle-lú-ia, al-le- lú- ia.

v. Be-ne fundá-ta est domus Dó-mi- ni supra firmam  
 pe- tram. *Allelúia.*

## Offertory

1 Chron 29: 17, 18 *ꝛ. cf.* 2 Chron 7: 11

VI

**D** Omine De- us, in simpli-ci-tá-te cordis mé- i

læ-tus óbtu- li u-ni-vér-sa: et pópu-lum tu- um, qui

re-pértus est, vi-di cum ingénti gáudi- o: † De- us Is-

ra- el, custó-di hanc vo-luntá- tem, Dómi-ne De- us.

ꝛ. Fe-cit Sa-lómon so-lemni-tá-tem in témpo-re illo: et

prospe-rá-tus est et appá-ru- it e- i Dómi-nus.

† *Deus Israel.*

O Lord God, in the simplicity of my heart I have joyfully offered all these things; and I have seen with great joy Your people which are here present: † O God of Israel, keep this will, alleluia. ꝛ. Solomon kept the solemnity at that time: and he prospered, and the Lord appeared to him. † O God of Israel, keep this will, alleluia.

*Over the Offerings.* Accept, we pray, O Lord, the offering made here and grant that by it those who seek your favor may receive in this place the power of the Sacraments and the answer to their prayers.

## Communion

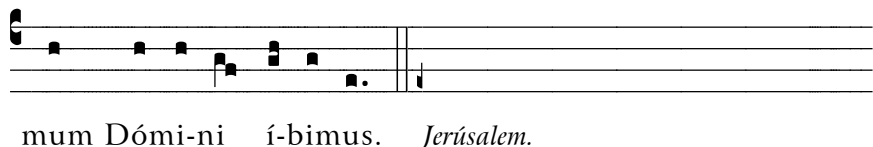
Ps 121: 3, 4 v. 1, 2

IV

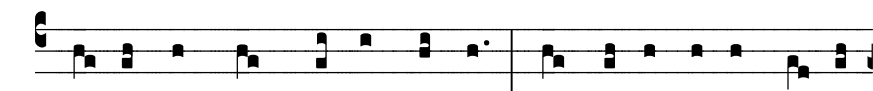


E- rú-sa- lem, quæ æ-di- fi-cá-tur ut cí-vi- tas,  
 cú- jus parti- ci- pá- ti- o e- jus in id- ípsum: illuc e- nim  
 ascendé- runt tri- bus, tri- bus Dómi- ni, ad confi-  
 téndum nómi- ni tu- o, Dómi- ne.

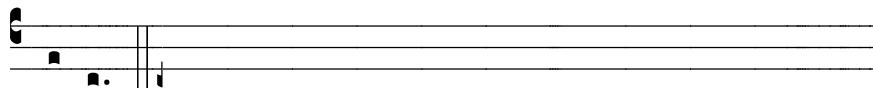
1. Læ- tá- tus sum in e- o, quod di- xé- runt mi- hi: In do-



mum Dómi- ni í- bimus. *Jerúsalem.*



2. Stantes jam sunt pe- des nostri in portis tu- is, Je- rú-



sa- lem. *Jerúsalem.*

Jerusalem, which is built as a city, which is compact together: for thither did the tribes go up, the tribes of the Lord, to praise the name of the Lord. 1. I rejoiced at the things that were said to me: We shall go into the house of the Lord. 2. Our feet were standing in thy courts, O Jerusalem.

*After Communion.* O God, who chose to foreshadow for us the heavenly Jerusalem through the sign of your Church on earth, grant, we pray, that, by our partaking of this Sacrament, we may be made the temple of your grace and may enter the dwelling place of your glory.